

Manjusri

El Bodhisattva con la Espada de la Sabiduría de la Discriminación



La Percepción de la verdad no es para todas las mentes.

Estas son las condiciones que fuerzan su exclusión:

**El deseo, la avaricia, la ignorancia, el orgullo,
El placer en la sensación, el amor al pasado, el temor por el futuro,
La cólera en el presente, la inhabilidad de ver claramente.**

Estas son las condiciones, que hacen que se aproximen:

**Esperanza, placer en el cambio, amor a todos,
Acción creativa, crecimiento individual, aceptación de ideas nuevas.
La habilidad de entender el potencial o la posibilidad.**

Cuando la verdad está aquí las siguientes son las condiciones:

**La aceptación de todas las formas como teniendo la misma realidad.
La visión clara sobre distancias largas,
El amor a todas las cosas y no-cosas.
Felicidad en lo que es.**

**Con mi espada derrumbo aquellos que presumen de viajar
A lugares prohibido para ellos.
Yo decido el mérito de un adepto, el talento de un maestro
Y la distancia que ambos pueden viajar.
Mi libro de registros del karma de las acciones de cada uno
Determina el mundo en el cual ellos habitarán.**

**Yo protejo la puesta de la Verdad Eterna,
Ni la piedad ni el poder me hará cambiar mis decisiones.
Me atavío con el manto de juez y de jurado;
Al cruzar el abismo, sostengo mi escala dorada para asistir al laudable
Mientras que el notorio que trata de cruzar
Encuentra solamente arenas movedizas dentro de su aferramiento.**

**Soy azul y dorado y también blanco y no me inclino ni a la derecha ni a la
izquierda.**

**Si deseas ascender a la verdad, entonces debes hacer esto:
Mira profundamente en tu corazón
Siente las muchas cadenas que te atan y te agarran como un ancla
A los planos de la ilusión.
No permitiré que pase ni un eslabón por los portones sagrados.**

**Entendimiento imparcial, grande en la sabiduría de muchos mundos.
Solamente a esos les permito que pasen
Aquellos que puedan tener sabiduría para intercambiarla
Con la Verdad.**

**A través de mi no habrá dramas, ni mantras, ni esfuerzo.
Aquellos que están listos pasarán
El resto luchará insatisfecho y pelearán entre ellos.
Dejemos que su naturaleza verdadera salga a la superficie
Y se pregunten
¿Por qué no he sido escogido?**

**Tú que deseas ascender sigue el camino
Hasta la cueva del aislamiento, en la montaña del yo
Y cuando hayas encontrado al Escondido
Regresa a mí y te bendeciré
Y te señalaré sobre tu camino.**

<http://www.buddhanature.com/buddha/manjusri.html>

OTRA VERSIÓN DEL MISMO VERSO

La percepción de la verdad no es para todas las mentes.

**Estas son condiciones que la excluye forzosamente:
el deseo, la avaricia, la ignorancia y el orgullo,
la dicha en la sensación, el amor al pasado, el miedo al futuro,
la ira del presente, la incapacidad de ver con claridad.**

**Estas son condiciones que la aproxima:
la esperanza, el gozo en el cambio, el amor a todas las acciones creativas,
el crecimiento individual, la aceptación de nuevas ideas,
La habilidad de entender el potencial o la posibilidad.**

**Estas son las condiciones cuando la verdad está aquí:
La aceptación de todas las formas como teniendo la misma realidad,
Una visión clara, por encima y durante el intervalo del anhelo,
El amor a todas las cosas y no-cosas.
Felicidad en lo que es.**

**Con mi espada Yo derribaré a aquellos que presumen haber viajado
a lugares que les son prohibidos.
Yo decido el mérito del discípulo, el talento del maestro
Y la distancia que ambos deben andar.
Mi libro registra el karma de cada uno de sus actos
y determina el mundo en que deben ellos habitar.**

**Yo custodio la puerta de la Verdad infinita.
Ni la misericordia ni el poder puede hacerme cambiar mis decisiones.
Yo llevo el atuendo del juez y del jurado.
A través del abismo sostengo mi dorada escalera para auxiliar al digno
mientras que el indigno que trata de cruzar
encuentra que, a lo que se ha agarrado, es solamente arenas movedizas.**

**Soy azul y dorado, y también soy blanco: no me doblo ni a la derecha ni a la
izquierda.**

**Si deseas ascender a la verdad, entonces debes hacer esto:
Observa en lo profundo de tu corazón,
siente todas las cadenas que te atan, que te detienen como un ancla
a los planos de la ilusión:
no dejaré que ni un solo esclavizado cruce los portones sagrados.**

**Los de entendimiento imparcial - grandioso en la sabiduría de muchos mundos -
sólo a estos Yo les permitiré pasar.
Que ellos puedan tener sabiduría para cambiarla
por La Verdad.**

**Yo no dejaré pasar a través mío ni dramas, ni mantras.
Aquellos que están listos pasarán.
El resto deberá seguir esforzándose, insatisfechos, peleando entre ellos,**

**dejando salir su auténtica naturaleza a la superficie;
y se preguntarán:
¿Por qué yo no fui escogido?**

**Tú que deseas ascender sigue el camino
a la cueva del recogimiento, en las montañas del 'yo',
y cuando hayas encontrado lo Escondido
vuelve a mí y Yo te bendeciré
y te señalaré tu camino.**

sábado, 03 de marzo de 2007 - 8:05 P.M.